

# Quick Start Guide

*The Prosumers' Choice*

- 1:5 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™ Part Number: 350130
- 1:11 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™ Part Number: 350131
- 1:16 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™ Part Number: 350132
- 1:24 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™ Part Number: 350133

## Welcome!

*Congratulations on your purchase of an Aleratec HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed, considered by industry experts to be one of the finest Hard Drive duplicators and sanitizers available.*

*The entire Aleratec team is committed to providing you with courteous service. Our knowledgeable staff will strive to make owning and operating your new Aleratec HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed a pleasant experience.*

*This Quick Start Guide will lead you step-by-step through the basic operation procedures of your HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed.*

*For more detailed information on configuring the HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed and applying its various capabilities, please refer to the User Guide on the CD included.*

*We at Aleratec appreciate your selection of our product, and wish you great success and enjoyment of your new HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed.*

## Included Items

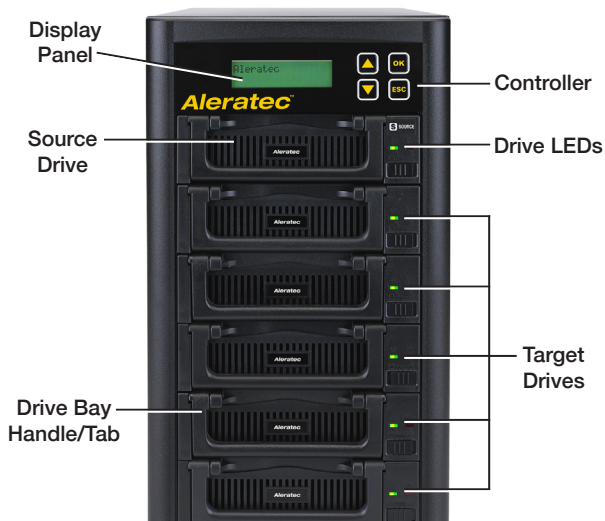
- HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™
- Quick Start Guide (this document)
- IDE Hard Drive Trays
- SATA Hard Drive Trays
- Stand Components (350131 only) - 6 pieces with screws  
*See instructions on page 6 of the User Guide.*
- Power Cord
- User Guide CD
- Registration Card

## Product Features

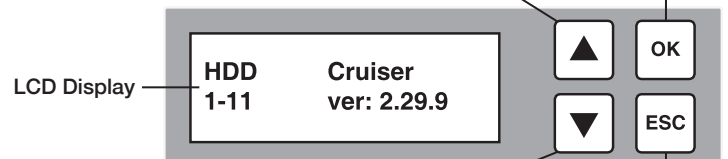
- Models to duplicate up to 24 or sanitize 25 IDE or SATA hard disk drives at once
- Up to 120 MB/s copy rates
- Third-party certified 7-Pass wipe sanitization function; Secure Erase, 1-Pass or 3-Pass with Verify
- LED indicators on each HDD bay that visually confirm successful completion for the hard drive
- Supports 3.5" IDE HDDs and 3.5"/2.5" SATA HDDs
- Supports 2.5" IDE HDDs with optional Aleratec adapters (P/N 350116), not included

## Key Items on the HDD Cruiser IDE/SATA High-Speed

(1:11 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed shown.)



**Controller:** UP arrow is used to scroll backward through functions or menus. OK is used to execute a function, or enter a menu.



DOWN arrow is used to scroll forward through functions or menus. ESC is used to cancel a function, or exit a menu.



**Warning:** This product has a manually switchable power supply. Make sure that the power supply is set to the proper voltage for your region.

# Getting Started

## Loading the Hard Drives

1. Open the drive tray doors by lifting the tab on the left side of each drive bay you wish to use.
2. Take the Hard Disc Drive (HDD) and align the drive's IDE plug to the lower right hand side of the drive bay.
3. Slide the HDD into the drive bay until it stops. The drive will still be about 1 inch outside of the bay. When the door is closed it will push and plug the HDD into the duplicator.
4. Swing the drive bay door closed and press the left side of the door until the tab latches. When it latches, a click can be felt and heard. **Note:** If you are duplicating, the source hard disk drive goes in the top bay.

## Copy HDD

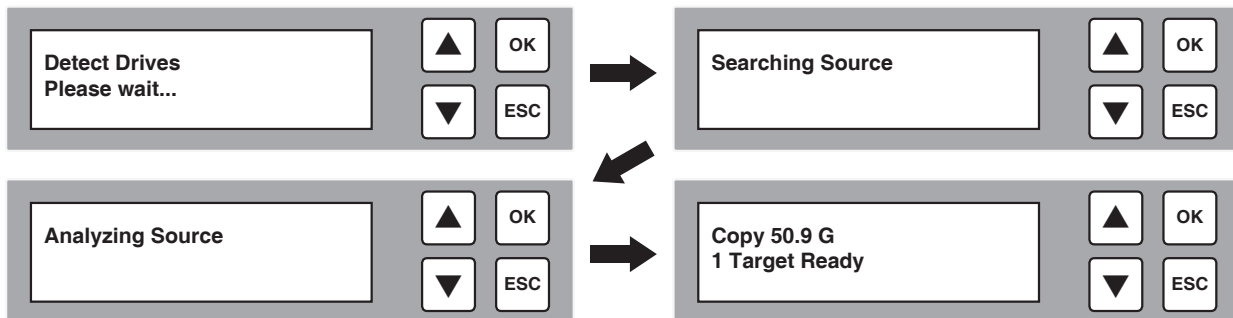
The "Copy" function performs a copy from a source HDD to one or more target HDDs. The target HDDs must be at least as large as the source. The HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed will copy every block of capacity on the source HDD.

1. Load the source HDD and the target HDDs into the HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed. The system will auto-detect the hard drives. After the drives have been detected, a screen similar to the one to the right will be displayed.



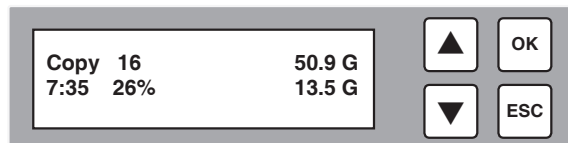
**Note:** Before copying be sure that the capacity of the target HDD is equal to or larger than the source hard drive.

2. Press OK to start copying. The system will auto-detect the hard drives. The following information will be displayed.



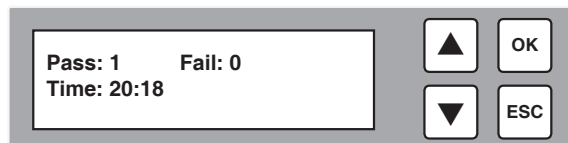
3. During the copy process the HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed will display progress information.

**Note:** The copying speed, capacity and duration may vary from one hard drive to another.



4. Once duplication is complete, a job status screen will be displayed.

**Please refer to the User Guide found on the disc for more detailed information.**



## Technical Support Addresses and Phone Numbers

- By e-mail: [support@aleratec.com](mailto:support@aleratec.com) – Skype: [support.aleratec.com](https://www.skype.com/partners/aleratec)
- By Telephone: 1-818-678-0484 – FAX at: 1-818-678-0483
- Technical Support Group can be reached 8:00 AM to 5:00 PM, Pacific Time, Monday through Friday, excluding U.S. holidays. Please try to call from a phone near your computer system.

Access is available 24 hours a day, 365 days a year, via The World Wide Web at: [www.aleratec.com](http://www.aleratec.com)

# Guide de Démarrage Rapide

**Aleratec**<sup>®</sup>  
www.aleratec.com

Le choix pour les  
professionnels et particuliers

- 1:5 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™
- 1:11 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™
- 1:16 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™
- 1:24 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™

- Pièce n° 350130
- Pièce n° 350131
- Pièce n° 350132
- Pièce n° 350133

## Bienvenue !

Félicitations pour avoir acheté le duplicateur HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed d'Aleratec, considéré par les experts de l'industrie comme l'un des meilleurs duplicateurs de disques durs qui existent.

Toute l'équipe d'Aleratec a à cœur de vous offrir un service de qualité. Notre équipe expérimentée déploiera tous ses efforts pour que l'utilisation de votre nouveau duplicateur HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed d'Aleratec soit un réel plaisir.

Ce Guide de démarrage rapide vous indiquera pas à pas les procédures de fonctionnement de base de votre duplicateur HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed.

Pour plus de détails sur la configuration du duplicateur HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed et ses diverses capacités, veuillez vous reporter au manuel d'utilisation figurant sur le CD inclus.

Aleratec vous remercie d'avoir acheté un de ses produits et vous souhaite beaucoup de réussite et de plaisir avec votre nouveau duplicateur HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed.

## Éléments Inclus

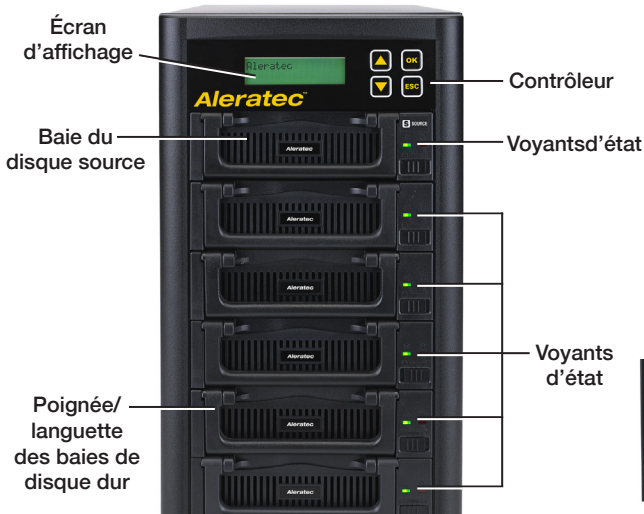
- HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™
  - Guide de démarrage rapide (ce document)
  - CD incluant logiciel et manuel de l'utilisateur
  - Carte d'enregistrement Aleratec
  - Tenez Composants (350126 uniquement) - 6 pièces avec vis
  - Cordon d'alimentation
  - Clé des baies de disque dur
- Voir les instructions à la page 6 du Guide de l'utilisateur.

## Caractéristiques du produit

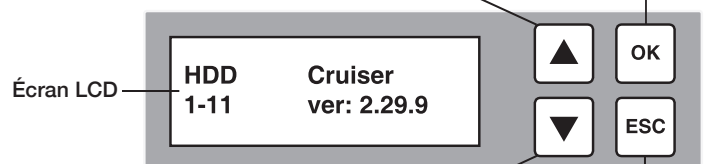
- Modèles permettant de dupliquer jusqu'à 24 ou de nettoyer jusqu'à 25 disques durs IDE ou SATA simultanément
- Débit jusqu'à 120 Mo/s en copie
- Fonction de nettoyage avec effacement à sept passes certifié par un tiers ; effacement sécurisé, une passe ou trois passes avec vérification
- Voyants LED sur chaque baie de disque dur permettant de confirmer visuellement l'exécution réussie pour le disque dur correspondant
- Prise en charge des disques durs IDE de 3,5" et des disques durs SATA de 2,5" et 3,5"
- Adaptateur pour disque dur IDE 2,5" disponible en option (pièce Aleratec n° 350116)

## Principaux éléments du duplicateur HDD Copy Cruiser High-Speed

HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed présenté.



**Contrôleur :** La flèche vers le HAUT permet de faire défiler les fonctions ou menus vers l'arrière. La touche ENT permet d'exécuter une fonction ou d'entrer dans un menu.



La flèche vers le BAS permet de faire défiler les fonctions ou menus vers l'avant.

La touche ESC permet d'annuler une fonction ou de quitter un menu.



**Avertissement :** ce produit dispose d'une alimentation électrique à commutateur manuel. Assurez-vous que l'alimentation électrique est réglée sur la tension appropriée à votre région.

# Mise en route

## Chargement des disques durs

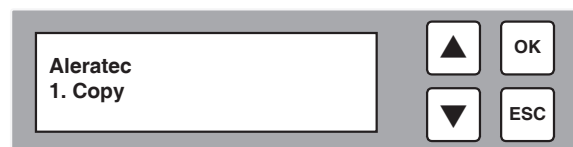
1. Ouvrez les trappes des baies de disque dur en soulevant la languette sur le côté gauche de chaque baie que vous voulez utiliser.
2. Prenez le disque dur et alignez son connecteur IDE sur la partie inférieure droite de la baie.
3. Faites glisser le disque dur dans la baie jusqu'à la butée. Le disque dur ressortira alors encore un peu de la baie. Lorsque vous refermerez la trappe, celle-ci poussera et enclenchera le disque dur dans le duplicateur.
4. Refermez la trappe de la baie de disque dur et appuyez sur le côté gauche de la trappe jusqu'à ce qu'elle soit parfaitement verrouillée. Au moment du verrouillage, un dé clic se fera entendre et sentir.

**Remarque :** si vous procédez à une duplication, insérez le disque dur source dans la baie supérieure.

## Copy HDD (Copie du disque dur)

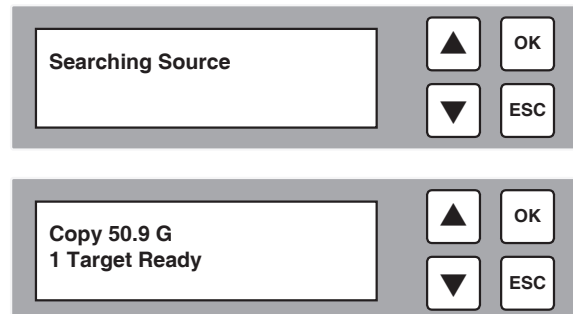
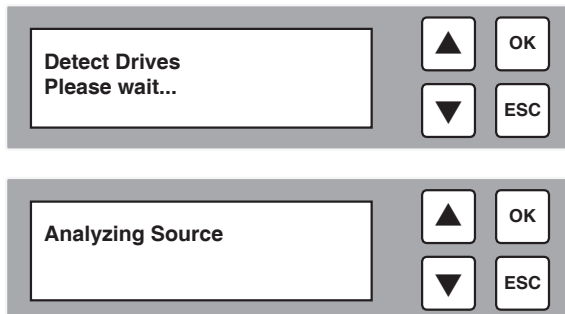
La fonction "Copy HDD" effectue une copie réelle du disque dur source vers un ou plusieurs disques durs cible. Les disques durs cible doivent avoir une capacité au moins égale à celle du disque source. Le duplicateur HDD Copy Cruiser High-Speed copiera chaque bloc du disque dur source.

1. Chargez le disque dur source et les disques durs cible dans le duplicateur HDD Copy Cruiser High-Speed. Le système détectera automatiquement les disques durs. Une fois les disques détectés, un écran similaire à celui de droite apparaîtra



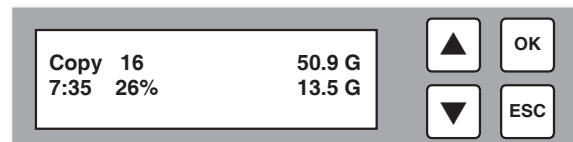
**Remarque :** la vitesse de copie, la capacité et la durée peuvent varier d'un disque dur à un autre.

2. Appuyez sur la touche OK pour démarrer la copie. Le système détectera automatiquement les disques durs.



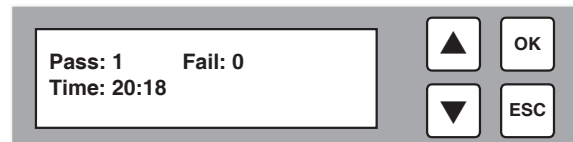
3. Pendant le processus de copie, le duplicateur HDD Copy Cruiser High-Speed affichera les informations de progression.

**Remarque :** la vitesse de copie, la capacité et la durée peuvent varier d'un disque dur à un autre.



4. Une fois la duplication terminée, un écran d'état de la tâche apparaîtra.

**Pour plus de détails, veuillez vous reporter au manuel d'utilisation figurant sur le CD inclus.**



# Adresses Et Numéros de Téléphone du Support Technique

- Courriel : [support@aleratec.com](mailto:support@aleratec.com) – Skype : [support.aleratec.com](https://www.skype.com/contact/US/en/Support/Support-Request)
- Téléphone : 1-818-678-0484 – Fax : 1-818-678-0483

Le groupe du support technique peut être joint entre 08:00 AM et 17:00 PM heure du Pacifique, du lundi au vendredi hors jours fériés américains. Veuillez appeler de préférence depuis un téléphone à proximité de votre système informatique.

- Vous pouvez accéder 24 heures/jour, 365 jours par an au : Web: [www.aleratec.com](http://www.aleratec.com)



# Guía de Inicio Rápido

**Aleratec**<sup>®</sup>  
**www.aleratec.com**

La elección del "prosumidor"

1:5 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™

Ref. 350130

1:11 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™

Ref. 350131

1:16 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™

Ref. 350132

1:24 HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed™

Ref. 350133

## ¡Bienvenido!

Felicidades por su adquisición de un duplicador Aleratec HDD Copy Cruiser High-Speed, considerado por los expertos del sector como uno de los mejores duplicadores de disco duro del mercado.

El equipo de Aleratec al completo está comprometido en proporcionarle un servicio diligente. Nuestro competente personal se esforzará en conseguir que la posesión y manejo de su nuevo Aleratec HDD Copy Cruiser High-Speed se convierta para Ud. en una experiencia placentera.

Esta Guía de inicio rápido le dirigirá paso a paso a través de los procedimientos de operación básicos de su duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed.

Para obtener información más detallada sobre la configuración del HDD Copy Cruiser High-Speed de alta velocidad y la aplicación de sus diversas capacidades, consulte la Guía del usuario en el CD incluido.

En Aleratec apreciamos que haya elegido nuestro producto y le deseamos que tenga un gran éxito y disfrute con su nuevo duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed.

## Artículos incluidos

- HDD Copy Cruiser High-Speed™
  - Guía de inicio rápido (este documento)
  - Llaves de la bahía de disco duro
  - Tarjeta de registro Aleratec
  - Párese Componentes (sólo 350126) - 6 piezas con tornillos
  - Cable de alimentación
  - CD con la Guía del usuario
- Veá las instrucciones en la página 4 de la Guía del usuario.

## Características del producto

- Modelos para duplicar hasta 24 discos duros o limpiar hasta 25 discos duros IDE o SATA simultáneamente
- Velocidad de copia de hasta 120 MB/s
- Función de limpiado con borrado de siete pasadas certificado por un tercero; borrado seguro, una pasada o tres pasadas con verificación
- Indicadores LED en cada bahía de disco duro que confirman visualmente la ejecución exitosa para el correspondiente disco duro
- Compatible con discos duros IDE de 3,5" y SATA de 2,5" y 3,5"
- Adaptador para disco duro IDE de 2,5" opcional disponible (Número de pieza Aleratec 350116)

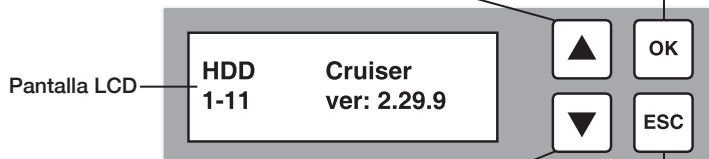
## Elementos principales del duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed

HDD Copy Cruiser IDE/SATA High-Speed mostrado.



**Controlador:** La flecha ABAJO se utiliza para desplazarse hacia adelante por las funciones o menús.

El botón OK se utiliza para ejecutar una función o para entrar en un menú



La flecha ABAJO se utiliza para desplazarse hacia adelante por las funciones o menús.

El botón ESC se utiliza para cancelar una función o para salir de un menú



**Advertencia:** este producto tiene una fuente de alimentación con interruptor manual. **Asegúrese de que la fuente de alimentación suministre la tensión adecuada para su región.**

# Introducción

## Carga de los discos duros

1. Abra las trampillas de las bahías de disco duro levantando la lengüeta de la izquierda de cada bahía que quiere utilizar.
2. Coja el disco duro y alinee su conector IDE con el lado inferior derecho de la bahía de disco.
3. Deslice el disco duro en la bahía hasta que se detenga. El disco duro seguirá estando unos centímetros fuera de la bahía. Cuando la trampilla se cierre, empujará y conectará el disco duro en el duplicador.
4. Cierre la trampilla de la bahía de disco y presione el lado izquierdo de la trampilla hasta que cierre la lengüeta. Cuando lo haga, podrá sentir y oír un clic. **Nota:** Si va a duplicar, el disco duro que va a copiar se debe colocar en la bahía superior.

## Copy HDD (Copia del disco duro)

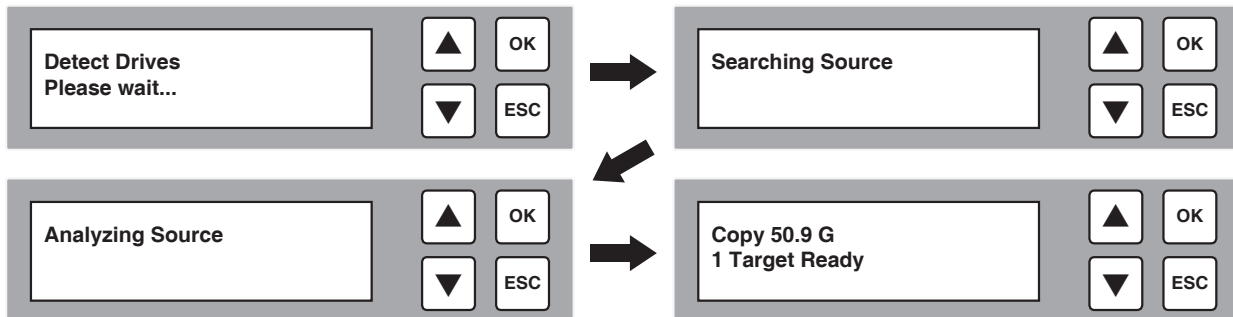
La función "Copy HDD" realiza una copia real del disco duro origen en uno o más discos duros destino. La capacidad de los discos duros destino tiene que ser al menos igual que la del origen. El duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed copiará cada bloque de capacidad del disco duro origen.

1. Cargue el disco origen y los discos destino en el duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed. El sistema detectará automáticamente los discos. Una vez que se detectan los discos, aparecerá una pantalla similar a la de derecha.



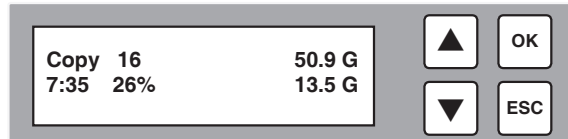
**Nota:** Antes de copiar, asegúrese de que la capacidad del disco destino sea igual o mayor que la del disco origen.

2. Pulse OK para iniciar la copia. El sistema detectará automáticamente los discos.



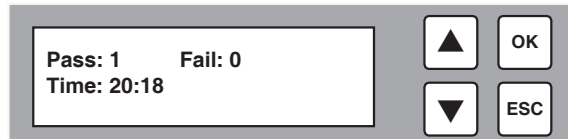
3. Durante el proceso de copia el duplicador HDD Copy Cruiser High-Speed mostrará información del progreso.

**Nota:** la velocidad de la copia, la capacidad y la duración pueden variar de un disco duro a otro.



4. Al finalizar la duplicación aparecerá una pantalla de estado del trabajo.

**Para obtener información más detallada, consulte la Guía del usuario en el CD incluido.**



# Contactos del Soporte Técnico

- By e-mail: [support@aleratec.com](mailto:support@aleratec.com) – Skype: [support.aleratec.com](https://www.skype.com/contact)
- Teléfono: 1-818-678-0484 – FAX: 1-818-678-0483

Se puede contactar con el Grupo de soporte técnico de 08:00 a 17:00, hora del Pacífico, de lunes a viernes, excepto los días festivos de EE.UU. Intente llamar desde un teléfono que esté cerca de su ordenador..

- Acceso disponible 24 horas al día, 365 días al año: Página web: [www.aleratec.com](http://www.aleratec.com)